

sencia impasiblemente el despliegue de seducciones de Rosa. "Quedaré en ti, aunque no permanezca", dice él a su hembra que, al fin, se conforma filosóficamente.

Los episodios que ocurren en el Norte y en el Bajío, insertados como un descanso en la pugna por la posesión de la tierra en la ciudad, sirven para pulir las figuras centrales y calar en su psicología.

En los forros del libro se afirma que *Más allá existe la tierra* es una novela de masas. Este propósito, o mejor dicho su justificación no disimulada a lo largo del libro, lleva a recordar los intensos relatos de Pearl S. Buck. Magdalena Mondragón logra aciertos en tal sentido aunque, a decir verdad, la técnica en este caso no agrega ni resta méritos a la novela; en cambio, proporciona a la escritora un saludable ejercicio literario.

Deliberadamente he dejado de mencionar lo relativo al estilo en que Magdalena escribió su novela. Ella misma reconoce que es defectuoso, lo cual es una ventaja, porque su franqueza le estimulará hacia el mejoramiento de tan importante aspecto de su obra.

Más allá existe la tierra será traducida, asimismo, al inglés. A los norteamericanos les gustan los platos "fuertes" y Magdalena, sin proponérselo, satisface el paladar de nuestros primos al entregarles pedazos de la vida mexicana sin adornos folklóricos.

Isaac ROJAS ROSILLO

HÉCTOR GONZÁLEZ y PLINIO ORDÓÑEZ, *Bibliografía del Estado de Nuevo León de 1820 a 1946*.—Monterrey, Impresora Monterrey, S. A., 1946.

Con motivo del 350° aniversario de la fundación de Monterrey, la Sociedad Nuevoleonesa de Historia, Geografía y Estadística ha patrocinado la publicación de este trabajo, el cual se divide en dos partes: la que se refiere a los libros, por el licenciado Héctor González, y la de los periódicos, por el profesor Plinio D. Ordóñez. El primero declara que "la lista de autores y rubros que sigue, no es ni pretende ser una bibliografía completa del Estado de Nuevo León, pues no comprende folletos, periódicos ni periodistas y al mencionar cada obra casi siempre se limita a indicar su nombre, sin puntualizar cada una de sus ediciones". En su reseña, el licenciado González menciona en primer término la *Relación y discurso del descubrimiento, población y pacificación de este nuevo Reyno de León, temperamento y calidad de la tierra* (1650) por el capitán Alonso de León, y que fué publicada en 1909 por don Genaro García. Al referirse a 110 autores, se conforma con dar a conocer los nombres de sus libros y la fecha de la edición, sin entrar en más detalles. En la lista aparecen el español Fernando Velarde y el cubano Alfredo Torroella. Esta lista servirá de guía a quien termine, conforme a las normas de la bibliografía, la labor que ha iniciado el licenciado González. En cuanto a la reseña de los periódicos publicados en Nuevo León, y que ha formado el profesor Ordóñez (figuran en su lista 223), también habrá que enriquecerla señalando las fechas de la aparición de cada uno y proporcionando informaciones concretas sobre sus fundadores, redactores y colaboradores de mayor importancia, sin que falte el índice minucioso de nombres, de publicaciones y de periodistas, porque sólo así será manejable.

El primer periódico que apareció en Monterrey (3 de agosto de 1826) fué la *Gazeta Constitucional*. Hasta hoy, la *Revista Contemporánea* (1909) que dirigió el licenciado Virgilio Garza y redactó Porfirio Barba Jacob (entonces Ricardo Arenales) continúa siendo la más importante que se ha dado a la estampa en Monterrey.

Rafael HELIODORO VALLE



EL APOYO DEL SEÑOR PRESIDENTE A LA CIUDAD UNIVERSITARIA

Nos es satisfactorio dar cuenta de la nueva y muy prolongada audiencia dispensada por el señor Presidente de la República, licenciado Miguel Alemán, al Rector de la Universidad Nacional Autónoma de México, doctor Salvador Zubirán, el 5 de agosto último. Estos frecuentes cambios de impresiones se traducen en una colaboración mutua de irreprochable dignidad y acarrear a la Casa de Estudios una considerable ayuda para el logro de sus empresas culturales, a la vez que ella brinda al Estado la colaboración estrictamente profesional de sus técnicos.

En la entrevista que ahora reseñamos, el doctor Zubirán puso al tanto al Jefe de la Nación de los trabajos realizados hasta la fecha en relación con la Ciudad Universitaria, y singularmente sobre las obras de carácter urbanístico. El licenciado Alemán quedó enterado y complacido de que sin contratiempo alguno se desplegaron interesantes actividades en lo que se refirió al gran pozo de agua potable, la forestación, el servicio de drenaje, el puente proyectado sobre la Avenida Insurgentes—capital recurso de acceso a la enorme edificación—, etc. El señor Presidente aprobó en principio el plan de financiamiento de las obras de la Ciudad y desde luego acordó que la Federación aporte las cantidades necesarias para las mismas.

También manifestó su comprensiva simpatía por la trascendente tarea social y cultural que viene desarrollando la nueva Escuela de Graduados de la Universidad, a cuyo cargo se halla la especialización concienzuda de profesionistas en diversas disciplinas, con el propósito fundamental de que el país cuente cada día con mayor número de técnicos debidamente capacitados para participar en la ejecución de obras de servicio público.

Respecto a la materia precedente, el Primer Magistrado demostró interés en que la Universidad organice cuan-

to antes en la propia Escuela de Graduados un curso intensivo para obras portuarias, en los que participarán ingenieros civiles ya recibidos. El doctor Zubirán dicta ya las disposiciones urgentes encaminadas a que tan importante curso se lleve a cabo en el año que transcurre, con la cooperación técnica y profesional de los mejores elementos nacionales y extranjeros de la Casa de Estudios y con el refuerzo económico del Estado. Cabe anticipar la noticia de que los ingenieros que se gradúan en el referido ciclo de especialización serán utilizados por el Gobierno en las grandes y urgentes obras de índole portuaria que planea el Ejecutivo en diferentes puntos de nuestras costas.

También en la Escuela de Graduados se llevarán a cabo los cursos de planificación para arquitectos, estimándose que tal paso será de trascendencia nacional, ya que la formación de este grupo de técnicos es indispensable para la ejecución de los múltiples servicios públicos que atañen a las ciudades. Los cursos comprenderán materias tan capitales para mejorar la capacidad de los arquitectos, tales como Sociología, Economía, Obras Sanitarias, Finanzas y Administración, Legislación y Estadística, Proyección de Conjuntos Urbanos, etc.

Finalmente, el Rector Zubirán informó al señor Presidente Alemán acerca de la intervención que tendrá la Universidad en los estudios relativos a la magna obra de la cuenca del Papaloapan y a las firmes relaciones culturales y de cooperación que mantiene ya con la UNESCO, así como de los importantísimos Cursos de Invierno que se desarrollarán en la Escuela Nacional de Medicina.

Sobre este último plantel, es grato informar que el Primer Magistrado otorgó su conformidad a fin de que la nueva Escuela Nacional de Medicina sea construída en los terrenos donde actualmente se levanta el Centro Médico de la ciudad de México.

EDITORIAL TERRES LATINES

ACABA DE SALIR MI LIBRO DE FRANCÉS

Nuevo método para la enseñanza de la lengua francesa, conforme a las prescripciones de las autoridades universitarias de México y de Francia.

CURSO DE INICIACION
por los profesores *Escarpit y Chevalier*

CURSO ELEMENTAL
por los profesores *Escarpit y Hargous*

CURSO MEDIANO Y SUPERIOR
por los profesores *Hargous y Chevalier*

A todas las instituciones, escuelas y organizaciones culturales se vende al mayoreo en el INSTITUTO FRANCÉS DE LA AMÉRICA LATINA, Nazas, 43, México, D. F., y al menudeo en la LIBRERÍA FRANCESA, Reforma, 12, México, D. F.

HAGAN SUS PEDIDOS
CON ANTICIPACION

ACABA DE SALIR EL PRIMER NUMERO DE: LOS CUADERNOS DE PANCHITO

Un cuento francés con traducción al español en 16 páginas ilustradas a colores.

Indispensable para la enseñanza moderna del francés.

Precio del ejemplar: 50 centavos

Fuerte descuento a las escuelas

Suscríbese usted a la revista UNIVERSIDAD DE MEXICO

Letras • Ciencia • Sociología

ACTUALIDAD UNIVERSITARIA Y ARTISTICA

La suscripción anual cuesta \$2.00